

F]dd`Y`j g" `G97. `BYi YghY `K YbXi b[Yb `]a
F YW hgghfY]h`j c f `F]W hY f]b `5 bU`]gU`Hc ffYg

5_hi Y`Y`9bhk]W`i b[Yb `]a `F YW hgghfY]h`nk]gW Yb `F]dd`Y`
i bX`XYf`G97`8Yf`F YW hgghfY]h`nk]gW Yb `F]dd`Y`i bX`XYf`I "G"
GYW f]h]Yg`UbX`9I W Ub[Y`7ca a]gg]cb`fG97`E`ghY`h`U_hi Y`
YfbYi h`]a `: c_i g" `F]W hY f]b `5 bU`]gU`Hc ffYg`]gh`Z0f`X]Y
J Yf`UbX`i b[`ni gh`AbX][`z`]b`XYf`VY]XY`DUfhY]Yb
[Y[Yb0VYfghY`Yb" `b`X]YgYa `J YfZU`fYb`[Y`h`Yg`i a
YggYbh]Y`Y`: fU[Yb`ni f`fYW`h`]W Yb`? `Ugg]Z]n]Yfi b[`j`cb
? fmdhck `A`fi b[Yb`i bX`XYfYb`FY[i`]Yfi b[" / Ua`d`^Y`]d/



5_hi Y`Y`9bhk]W`i b[Yb `]a `F YW hgghfY]h`nk]gW Yb
F]dd`Y`i bX`XYf`G97

8Yf`F YW hgghfY]h`nk]gW Yb `F]dd`Y`i bX`XYf`I "G" `GYW f]h]Yg`UbX
9I W Ub[Y`7ca a]gg]cb`fG97`E`ghY`h`U_hi Y`YfbYi h`]a `: c_i g"
F]W hY f]b `5 bU`]gU`Hc ffYg`]gh`Z0f`X]Y`J Yf`UbX`i b[`ni gh`AbX][`z`]b`XYf`
VY]XY`DUfhY]Yb`[Y[Yb0VYfghY`Yb"

≠X]YgYa`JYfZU\fyb`[Y\hYg`i a`YggYbh]Y`Y: fU[Yb`ni f
fYW`h]WYb`?`Ugg]Z]n]Yfi b[`j cb`? fmdhc k`À\fi b[Yb`i bX`XYfYb
FY[i`]Yfi b["`F]dd`Yž`XUg`i bhYfbY\`a Yb`\]bhYf`XYf`X][`]hU`Yb
K`À\fi b[`LF Dž`g]Y\`h`g]W`J cfk`ØfZyb`XYf`G97`Ui`g[YgYhnhž`X]Y
XUf]b`VYghY\`Ybž`XUgg`LF D`U`g`i bfY[`]ghf]YfhYg`K`YfhdUd]Yf
VYhfUW`hYh`k`]fX"

8]Y`9bhgW`Y]Xi b[`XYg`; Yf]W`hg`_`ÖbbhY`k`Y]hfY]W`YbXY
5i`gk`]f`_i`b[Yb`Ui`Z`X]Y`[YgUa`hY`? fmdhc k`À\fi b[gVfUbW`Y`\`UVYb`"
≠j`Yghc`fYb`i bX`A`Uf`_`hhY`]`bY\`a`Yf`VYcVUW`hYb`XYb`:`U``a`]h[`fc»`Yf
5i`Za`Yf`_gUa`_Y]hž`XU`Yf`X]Y`fYW`h]W`Yb`F`U\`a`YbVYX]b[i`b[Yb`ZØf
XYb`<`UbXY``a`]h`X][`]hU`Yb`K`À\fi b[Yb`YbhgW`Y]XYbX`VYY]bZi`ggYb
_`ÖbbhY`"

8]Y`b`ÅW`ghYb`GW`f]hhY`]a`JYfZU\fyb`g]bX`YbhgW`Y]XYbX`ZØf`X]Y
Ni`_i`bZ]j`cb`F]dd`Y`i`bX`_`ÖbbhYb`ni`XYa`X]Y`fY[i`U`hcf]gW`Y
@UbXgW`UZh`XYf`[YgUa`hYb`6fUbW`Y`Zcfa`Yb``9g`V`Y]Vh`UVni`k`UfhYbž
k`]Y`F]W`hYf]b`HcffYg`ØVYf`X]Y`j`cb`VY]XYb`GY]hYb`j`cf[YVfUW`hYb
5f[i`a`YbhY`YbhgW`Y]XYb`k`]fX"

8YhU]`g

6Ygi`W`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z`_`fmdhc!`bYk`g`Uh